II

(Muud kui seadusandlikud aktid)

MÄÄRUSED

KOMISJONI RAKENDUSMÄÄRUS (EL) 2022/34,

22. detsember 2021,

millega muudetakse rakendusmääruse (EL) 2021/405 III, VIII, IX ja XI lisa seoses selliste kolmandate riikide või nende piirkondade loeteludega, kust on lubatud liitu tuua teatavaid inimtoiduks ettenähtud looduslikke uluklinde, teatavate karpide, okasnahksete, mantelloomade ja meritigude saadetisi, teatavate kalandustoodete saadetisi ning konnakoibade ja tigude saadetisi, ning tunnistatakse kehtetuks otsus 2007/82/EÜ

(EMPs kohaldatav tekst)

EUROOPA KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 28. jaanuari 2002. aasta määrust (EÜ) nr 178/2002, millega sätestatakse toidualaste õigusnormide üldised põhimõtted ja nõuded, asutatakse Euroopa Toiduohutusamet ja kehtestatakse toidu ohutusega seotud menetlused, ([1]) eriti selle artikli 53 lõike 1 punkti b,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 15. märtsi 2017. aasta määrust (EL) 2017/625, mis käsitleb ametlikku kontrolli ja muid ametlikke toiminguid, mida tehakse eesmärgiga tagada toidu- ja söödaalaste õigusnormide ning loomatervise ja loomade heaolu, taimetervise- ja taimekaitsevahendite alaste õigusnormide kohaldamine, millega muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruseid (EÜ) nr 999/2001, (EÜ) nr 396/2005, (EÜ) nr 1069/2009, (EÜ) nr 1107/2009, (EL) nr 1151/2012, (EL) nr 652/2014, (EL) 2016/429 ja (EL) 2016/2031, nõukogu määruseid (EÜ) nr 1/2005 ja (EÜ) nr 1099/2009 ning nõukogu direktiive 98/58/EÜ, 1999/74/EÜ, 2007/43/EÜ, 2008/119/EÜ ja 2008/120/EÜ ning millega tunnistatakse kehtetuks Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrused (EÜ) nr 854/2004 ja (EÜ) nr 882/2004, nõukogu direktiivid 89/608/EMÜ, 89/662/EMÜ, 90/425/EMÜ, 91/496/EMÜ, 96/23/EÜ, 96/93/EÜ ja 97/78/EÜ ja nõukogu otsus 92/438/EMÜ (ametliku kontrolli määrus), ([2]) eriti selle artikli 127 lõikeid 2 ja 4,

ning arvestades järgmist:

(1) Komisjoni delegeeritud määrusega (EL) 2019/625 ([3]) on sätestatud kolmandatest riikidest või nende piirkondadest pärit teatavate inimtoiduks ettenähtud loomade ja kaupade saadetiste liitu sisenemise nõuded, et tagada nende vastavus määruse (EL) 2017/625 artikli 1 lõike 2 punktis a osutatud toiduohutust käsitlevate normidega kehtestatud kohaldatavatele nõuetele või vähemalt samaväärseks tunnistatud nõuetele. Eelkõige kehtib nende kaupade ja loomade liitu sisenemise suhtes nõue, et need peavad olema pärit kolmandast riigist või selle piirkonnast, mis on kantud loetellu vastavalt määruse (EL) 2017/625 artikli 126 lõike 2 punktile a.

([1]) EÜT L 31, 1.2.2002, lk 1.
([2]) ELT L 95, 7.4.2017, lk 1.
([3]) Komisjoni 4. märtsi 2019. aasta delegeeritud määrus (EL) 2019/625, millega täiendatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrust (EL) 2017/625 seoses teatavate inimtoiduks ettenähtud toodete ja loomade saadetiste liitu toomise nõuetega (ELT L 131, 17.5.2019, lk 18).

(2) Komisjoni rakendusmääruses (EL) 2021/405 ([4]) on sätestatud selliste kolmandate riikide või nende piirkondade loetelud, millest on vastavalt määruse (EL) 2017/625 artikli 126 lõike 2 punktile a lubatud liitu tuua teatavaid inimtoiduks ettenähtud loomi ja kaupu.

(3) Loetellu kandmiseks peab kolmas riik või selle piirkond vastama määruse (EL) 2017/625 artiklis 127 sätestatud nõuetele ja delegeeritud määruse (EL) 2019/625 artiklis 4 sätestatud nõuetele.

(4) Delegeeritud määruse (EL) 2019/625 artikli 4 punktis f on sätestatud, et komisjoni poolt heaks kiidetud jääkide kontrollimise programmi olemasolu, selle rakendamine ja sellest teatamine, kui see on asjakohane, on eeltingimus kolmandate riikide või nende piirkondade lisamiseks määruse (EL) 2017/625 artikli 126 lõike 2 punktis a osutatud loetellu. Komisjoni otsusega 2011/163/EL ([5]) kiideti heaks teatavate kolmandate riikide esitatud jääkide kontrolli kavad nimetatud otsuse lisas loetletud teatavate loomade ja loomsete saaduste kohta.

(5) Komisjoni rakendusotsusega (EL) 2021/2315 ([6]) tühistati Tuneesia looduslike ulukite jääkide kontrolli kava heakskiit. Seepärast tuleks Tuneesia välja jätta rakendusmääruse (EL) 2021/405 III lisas sätestatud selliste kolmandate riikide loetelust, kust on lubatud liitu tuua teatavaid inimtoiduks ettenähtud looduslikke uluklinde. Tuneesiat on sellest teavitatud.

(6) Rakendusotsusega (EL) 2021/2315 kiideti heaks Ukraina kontrollikava limuste alamkategooriasse kuuluvate meritigude puhul. Kuna Ukraina on esitanud asjakohased tõendid ja tagatised selle kohta, et ta täidab liidu õigusaktide nõudeid vesiviljelusest pärit meritigude saadetiste liitu sissetoomiseks, tuleks kõnealune kolmas riik lisada rakendusmääruse (EL) 2021/405 VIII lisas sätestatud selliste kolmandate riikide või nende piirkondade loetellu, kust on lubatud liitu tuua teatavate karpide, okasnahksete, mantelloomade ja meritigude saadetisi. Ukrainat on sellest teavitatud.

(7) Rakendusotsusega (EL) 2021/2315 jaotati otsuse 2011/163/EL lisas olev kategooria „vesiviljelus“ neljaks alamkategooriaks: „kalad“, „kalatooted“ (nt kaaviar), „koorikloomad“ ja „limused“. Järjepidevuse ja selguse huvides on asjakohane muuta rakendusmääruse (EL) 2021/405 IX lisa, et täpsustada vesiviljelustoodete alamkategooriaid, mille jaoks on kolmandatel riikidel luba, kui see on asjakohane.

(8) Rakendusotsusega (EL) 2021/2315 anti Albaania, Argentina, Bosnia ja Hertsegoviina, Falklandi saarte, Fääri saarte, Iisraeli, Jaapani, Keenia, Mani saare, Mauritiuse, Moldova, Montenegro, Põhja-Makedoonia, Serbia, Singapuri, Šveitsi, Tšiili, Tuneesia, Türgi, Uganda, Ukraina, Uruguay, Uus-Meremaa, Valgevene, Ühendkuningriigi ja vesiviljelustoodete jääkide kontrolli kavadele heakskiit muu hulgas alamkategooria „kalad“ jaoks, kui see on kohaldatav. Seepärast on asjakohane muuta rakendusmääruse (EL) 2021/405 IX lisa, et kajastada kõnealust heakskiitu. Kõnealuseid kolmandaid riike on sellest teavitatud.

(9) Rakendusotsusega (EL) 2021/2315 anti Ameerika Ühendriikide, Bangladeshi, Brasiilia, Colombia, Costa Rica, Ecuadori, Filipiinide, Hiina, Hondurase, India, Indoneesia, Kanada, Lõuna-Korea, Malaisia, Maroko, Mehhiko, Myanmari/Birma, Panama, Peruu, Saudi Araabia, Sri Lanka, Tai, Taiwani ja Vietnami vesiviljelustoodete jääkide kontrolli kavadele heakskiit muu hulgas alamkategooriate „kalad“ ja „koorikloomad“ jaoks, kui see on kohaldatav. Seepärast on asjakohane muuta rakendusmääruse (EL) 2021/405 IX lisa, et kajastada kõnealust heakskiitu. Kõnealuseid kolmandaid riike on sellest teavitatud.

([4]) Komisjoni 24. märtsi 2021. aasta rakendusmäärus (EL) 2021/405, millega kehtestatakse selliste kolmandate riikide või nende piirkondade loetelud, kust on lubatud liitu tuua teatavaid inimtoiduks ettenähtud loomi ja kaupu kooskõlas Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusega (EL) 2017/625 (ELT L 114, 31.3.2021, lk 118).

([5]) Komisjoni 16. märtsi 2011. aasta otsus 2011/163/EL nõukogu direktiivi 96/23/EÜ artikli 29 kohaselt kolmandate riikide esitatud kavade tunnustamise kohta (ELT L 70, 17.3.2011, lk 40).

([6]) Komisjoni 17. detsembri 2021. aasta rakendusotsus (EL) 2021/2315, millega muudetakse otsust 2011/163/EL nõukogu direktiivi 96/23/EÜ artikli 29 kohaselt kolmandate riikide esitatud kavade tunnustamise kohta (ELT L 464, 28.12.2021, lk 17).

(10) Rakendusotsusega (EL) 2021/2315 anti Belize'i, Brunei, Guatemala, Kuuba, Mosambiigi, Nicaragua, Nigeeria, Uus-Kaledoonia, Tansaania ja Venezuela vesiviljelustoodete jääkide kontrolli kavadele heakskiit alamkategooria „koorikloomad" jaoks. Seepärast on asjakohane muuta rakendusmääruse (EL) 2021/405 IX lisa, et kajastada kõnealust heakskiitu. Kõnealuseid kolmandaid riike on sellest teavitatud.

(11) Rakendusotsusega (EL) 2021/2315 anti Iraani jääkide kontrolli kavale heakskiit alamkategooriate „kalatooted (kaaviar)" ja „koorikloomad" jaoks. Kuna Iraan on esitanud piisavad tõendid ja tagatised selle kohta, et ta täidab liidu õigusaktide nõudeid vesiviljelusest pärit kalatoodete (kaaviari) ja koorikloomade saadetiste liitu sissetoomiseks, on asjakohane muuta kõnealuse kolmanda riigi kannet rakendusmääruse (EL) 2021/405 IX lisas sätestatud selliste kolmandate riikide või nende piirkondade loetelus, kust on lubatud liitu tuua teatavaid kalandustooteid. Iraani on sellest teavitatud.

(12) Rakendusotsusega (EL) 2021/2315 võeti tagasi heakskiit Omaani jääkide kontrolli kavale kalade puhul. Seepärast tuleks Omaan välja jätta rakendusmääruse (EL) 2021/405 IX lisas sätestatud selliste kolmandate riikide või nende piirkondade loetelust, kust on lubatud liitu tuua teatavaid kalandustooteid. Omaani on sellest teavitatud.

(13) Rakendusmääruse (EL) 2021/405 XI lisas on esitatud selliste kolmandate riikide või nende piirkondade loetelu, kust on lubatud liitu tuua konnakoibade ja tigude saadetisi. Gruusia ja Venemaa tuleks kõnealusesse loetellu lisada seoses tigudega, kuna nad esitasid asjakohased tõendid ja tagatised selle kohta, et nad vastavad liidu õigusaktide nõuetele kõnealuste kaupade saadetiste liitu toomiseks.

(14) Komisjoni otsuse 2007/82/EÜ ([7]) kohaselt peavad liikmesriigid keelama kõikide inimtoiduks ettenähtud kalandustoodete impordi Guineast. Komisjon viis 2019. aastal Guineas läbi auditi, et hinnata olemasolevaid kontrollisüsteeme, millega reguleeritakse inimtoiduks ja liitu eksportimiseks ettenähtud kalandustooteid. 7. mail 2021 teatas komisjon Guineale, et esitatud teave on rahuldav ja 2019. aasta audit edukalt lõpetatud. Seepärast tuleks otsus 2007/82/EÜ kehtetuks tunnistada. Auditi tulemuse alusel on asjakohane jätkuvalt loetleda Guinea rakendusmääruse (EL) 2021/405 IX lisas kui kolmas riik, kust on lubatud liitu tuua loodusest püütud kala saadetisi, mis ei ole läbinud ühtegi muud ettevalmistus- või töötlemistoimingut peale peade eemaldamise, rookimise, jahutamise või külmutamise.

(15) Rakendusmääruse (EL) 2021/405 III, VIII, IX ja XI lisa tuleks vastavalt muuta.

(16) Tagamaks järjepidevust otsusega 2011/163/EL ja õiguskindluse huvides peaks käesolev määrus jõustuma võimalikult kiiresti,

(17) Käesoleva määrusega ettenähtud meetmed on kooskõlas alalise taime-, looma-, toidu- ja söödakomitee arvamusega,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

Artikkel 1

Rakendusmääruse (EL) 2021/405 III, VIII, IX ja XI lisa asendatakse käesoleva määruse lisas esitatud tekstiga.

Artikkel 2

Otsus 2007/82/EÜ tunnistatakse kehtetuks.

([7]) Komisjoni 2. veebruari 2007. aasta otsus 2007/82/EÜ erakorraliste meetmete kohta, millega peatatakse inimtoiduks ette nähtud kalatoodete import Guinea Vabariigist (ELT L 28, 3.2.2007, lk 25).

Artikkel 3

Käesolev määrus jõustub järgmisel päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 22. detsember 2021

Komisjoni nimel
president
Ursula VON DER LEYEN

LISA

„III LISA

Selliste kolmandate riikide loetelu, kust on lubatud liitu ainult lennukiga transpordituna tuua inimtoiduks ettenähtud, kitkumata ja siseelunditest puhastamata, looduslikke uluklinde, nagu on osutatud artiklis 6

RIIGI ISO KOOD	KOLMAS RIIK	MÄRKUSED
AR	Argentina	
BR	Brasiilia	
CA	Kanada	
CL	Tšiili	
IL	Iisrael [1]	
NZ	Uus-Meremaa	
TH	Tai	
US	Ameerika Ühendriigid	

[1] Siin tähenduses Iisraeli Riik, v.a Golani kõrgendikud, Gaza sektor, Ida-Jeruusalemm ja Jordani Läänekalda ülejäänud osa, mis kuuluvad Iisraeli valitsusalasse alates 1967. aasta juunist.

VIII LISA

Selliste kolmandate riikide ja nende piirkondade loetelu, kust on lubatud liitu tuua elusaid, jahutatud, külmutatud või töödeldud karpe, okasnahkseid, mantelloomi ja meritigusid, nagu on osutatud artiklis 12

RIIGI ISO KOOD	KOLMAS RIIK VÕI SELLE PIIRKONNAD	MÄRKUSED
AU	Austraalia	
CA	Kanada	
CH	Šveits ([1])	
CL	Tšiili	
GB	Ühendkuningriik ([2])	
GG	Guernsey	Ainult loodusest püütud
GL	Gröönimaa	Ainult loodusest püütud
IM	Mani saar	
JE	Jersey	Ainult loodusest püütud
JM	Jamaica	Ainult loodusest püütud meriteod
JP	Jaapan	Ainult külmutatud või töödeldud karbid, okasnahksed, mantelloomad ja meriteod
KR	Lõuna-Korea	Ainult külmutatud või töödeldud karbid, okasnahksed, mantelloomad ja meriteod
MA	Maroko	Liiki *Acanthocardia tuberculatum* kuuluvate töödeldud karpide saadetisega peab olema kaasas: a) täiendav terviseohutuse kinnitus vastavalt komisjoni rakendusmääruse (EL) 2020/2235 III lisa 32. peatükis esitatud näidisele MOL-AT ([3]), ning b) analüüsitulemused, mis näitavad, et karbid ei sisalda paralüütilist karploomamürki (PSP) tasemel, mida on võimalik biokatse meetodiga tuvastada.
NZ	Uus-Meremaa	
PE	Peruu	Ainult vesiviljelusest pärit, siseelunditest puhastatud kammkarplased (*Pectinidae*)
TH	Tai	Ainult külmutatud või töödeldud karbid, okasnahksed, mantelloomad ja meriteod
TN	Tuneesia	
TR	Türgi	Karpide puhul ainult külmutatud või töödeldud karbid
UA	Ukraina	Ainult meriteod
US	Ameerika Ühendriigid	Ainult Washingtoni osariigist ja Massachusettsist pärit tooted
UY	Uruguay	
VN	Vietnam	Ainult külmutatud või töödeldud karbid, okasnahksed, mantelloomad ja meriteod

([1]) ([1]) Vastavalt 21. juuni 1999. aasta Euroopa Ühenduse ja Šveitsi Konföderatsiooni vahelisele põllumajandustoodetega kauplemise kokkuleppele (EÜT L 114, 30.4.2002, lk 132).

([2]) Vastavalt Suurbritannia ja Põhja-Iiri Ühendkuningriigi Euroopa Liidust ja Euroopa Aatomienergiaühendusest väljaastumise lepingule, eriti Iirimaa ja Põhja-Iirimaa protokolli artikli 5 lõikele 4 koostoimes kõnealuse protokolli 2. lisaga, ei hõlma käesolevas lisas olevad viited Ühendkuningriigile Põhja-Iirimaad.

([3]) Komisjoni 16. detsembri 2020. aasta rakendusmäärus (EL) 2020/2235, millega kehtestatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruste (EL) 2016/429 ja (EL) 2017/625 rakenduseeskirjad seoses loomatervise sertifikaatide näidiste, ametlike sertifikaatide näidiste ja loomatervise/ametlike sertifikaatide näidistega teatavate looma- ja kaubakategooriate saadetiste liitu toomiseks ja liidusiseseks liikumiseks, selliste sertifikaatidega seotud ametliku sertifitseerimisega ning millega tunnistatakse kehtetuks määrus (EÜ) nr 599/2004, rakendusmäärused (EL) nr 636/2014 ja (EL) 2019/628, direktiiv 98/68/EÜ ning otsused 2000/572/EÜ, 2003/779/EÜ ja 2007/240/EÜ (ELT L 442, 30.12.2020, lk 1).

IX LISA

Selliste kolmandate riikide ja nende piirkondade loetelu, kust on lubatud liitu tuua teatavaid kalandustooteid, nagu on osutatud artiklis 13, artikli 18 lõikes 3, artikli 19 lõikes 4, artikli 20 lõikes 3, artikli 22 punktis b ja artikli 25 punktis d

RIIGI ISO KOOD	KOLMAS RIIK VÕI SELLE PIIRKONNAD	MÄRKUSED
AE	Araabia Ühendemiraadid	Vesiviljelus: ainult tooraine, mis pärineb kas liikmesriikidest või muudest kolmandatest riikidest, mis on heaks kiidetud sellise tooraine sissetoomiseks liitu.
AG	Antigua ja Barbuda	Ainult loodusest püütud elusad homaarid
AL	Albaania	Vesiviljelus: ainult kalad
AM	Armeenia	Ainult loodusest püütud elusad, kuumtöödeldud ja külmutatud vähilaadsed
AO	Angola	Ainult loodusest püütud
AR	Argentina	Vesiviljelus: ainult kalad
AU	Austraalia ([1])	
AZ	Aserbaidžaan	Ainult loodusest püütud kaladest saadud kaaviar
BA	Bosnia ja Hertsegoviina	Vesiviljelus: ainult kalad
BD	Bangladesh	Vesiviljelus: ainult kalad ja koorikloomad
BJ	Benin	Ainult loodusest püütud
BN	Brunei	Vesiviljelus: ainult koorikloomad
BQ	Bonaire, Sint Eustatius ja Saba	Ainult loodusest püütud
BR	Brasiilia	Vesiviljelus: ainult kalad ja koorikloomad
BS	Bahama	Ainult loodusest püütud
BY	Valgevene	Vesiviljelus: ainult kalad
BZ	Belize	Vesiviljelus: ainult koorikloomad
CA	Kanada	Vesiviljelus: ainult kalad ja koorikloomad
CG	Kongo Vabariik	Ainult loodusest püütud. Ainult kalandustooted, mis on püütud, külmutatud ja lõpp-pakendisse pakendatud merel
CH	Šveits ([2])	Vesiviljelus: ainult kalad
CI	Côte d'Ivoire	Ainult loodusest püütud
CL	Tšiili	Vesiviljelus: ainult kalad
CN	Hiina	Vesiviljelus: ainult kalad ja koorikloomad
CO	Colombia	Vesiviljelus: ainult kalad ja koorikloomad
CR	Costa Rica	Vesiviljelus: ainult kalad ja koorikloomad
CU	Kuuba	Vesiviljelus: ainult koorikloomad
CV	Cabo Verde	Ainult loodusest püütud
CW	Curaçao	Ainult loodusest püütud

DZ	Alžeeria	Ainult loodusest püütud
EC	Ecuador	Vesiviljelus: ainult kalad ja koorikloomad
EG	Egiptus	Ainult loodusest püütud
ER	Eritrea	Ainult loodusest püütud
FJ	Fidži	Ainult loodusest püütud
FK	Falklandi saared	Vesiviljelus: ainult kalad
FO	Fääri saared	Vesiviljelus: ainult kalad
GA	Gabon	Ainult loodusest püütud
GB	Ühendkuningriik ([3])	Vesiviljelus: ainult kalad
GD	Grenada	Ainult loodusest püütud
GE	Gruusia	Ainult loodusest püütud
GG	Guernsey	Ainult loodusest püütud
GH	Ghana	Ainult loodusest püütud
GL	Gröönimaa	Ainult loodusest püütud
GM	Gambia	Ainult loodusest püütud
GN	Guinea	Ainult loodusest püütud Ainult kala, mis ei ole läbinud ühtki muud valmistamis- või töötlemistoimingut kui peade eemaldamine, rookimine, jahutamine ja külmutamine.
GT	Guatemala	Vesiviljelus: ainult koorikloomad
GY	Guyana	Ainult loodusest püütud
HK	Hongkong	Ainult loodusest püütud
HN	Honduras	Vesiviljelus: ainult kalad ja koorikloomad
ID	Indoneesia	Vesiviljelus: ainult kalad ja koorikloomad
IL	Iisrael ([4])	Vesiviljelus: ainult kalad
IM	Mani saar	Vesiviljelus: ainult kalad
IN	India	Vesiviljelus: ainult kalad ja koorikloomad
IR	Iraan	Vesiviljelus: ainult kalatooted (kaaviar) ja koorikloomad
JE	Jersey	Ainult loodusest püütud
JM	Jamaica	Ainult loodusest püütud
JP	Jaapan	Vesiviljelus: ainult kalad
KE	Keenia	Vesiviljelus: ainult kalad
KI	Kiribati	Ainult loodusest püütud
KR	Lõuna-Korea	Vesiviljelus: ainult kalad ja koorikloomad
KZ	Kasahstan	Ainult loodusest püütud
LK	Sri Lanka	Vesiviljelus: ainult kalad ja koorikloomad
MA	Maroko	Vesiviljelus: ainult kalad ja koorikloomad
MD	Moldova	Vesiviljelus: ainult kalad

ME	Montenegro	Vesiviljelus: ainult kalad
MG	Madagaskar ([1])	
MK	Põhja-Makedoonia	Vesiviljelus: ainult kalad
MM	Myanmar/Birma	Vesiviljelus: ainult kalad ja koorikloomad
MR	Mauritaania	Ainult loodusest püütud
MU	Mauritius	Vesiviljelus: ainult kalad
MV	Maldiivid	Ainult loodusest püütud
MX	Mehhiko	Vesiviljelus: ainult kalad ja koorikloomad
MY	Malaisia	Vesiviljelus: ainult kalad ja koorikloomad
MZ	Mosambiik	Vesiviljelus: ainult koorikloomad
NA	Namiibia	Ainult loodusest püütud
NC	Uus-Kaledoonia	Vesiviljelus: ainult koorikloomad
NG	Nigeeria	Vesiviljelus: ainult koorikloomad
NI	Nicaragua	Vesiviljelus: ainult koorikloomad
NZ	Uus-Meremaa	Vesiviljelus: ainult kalad
PA	Panama	Vesiviljelus: ainult kalad ja koorikloomad
PE	Peruu	Vesiviljelus: ainult kalad ja koorikloomad
PF	Prantsuse Polüneesia	Ainult loodusest püütud
PG	Paapua Uus-Guinea	Ainult loodusest püütud
PH	Filipiinid	Vesiviljelus: ainult kalad ja koorikloomad
PM	Saint-Pierre ja Miquelon	Ainult loodusest püütud
PK	Pakistan	Ainult loodusest püütud
RS	Serbia	Vesiviljelus: ainult kalad
RU	Venemaa	Ainult loodusest püütud
SA	Saudi Araabia	Vesiviljelus: ainult kalad ja koorikloomad
SB	Saalomoni saared	Ainult loodusest püütud
SC	Seišellid	Ainult loodusest püütud
SG	Singapur	Vesiviljelus: ainult kalad
SH	Saint Helena (välja arvatud Tristan da Cunha ja Ascension)	Ainult loodusest püütud
	Tristan da Cunha (välja arvatud Saint Helena ja Ascension)	Ainult loodusest püütud homaarid (värsked või külmutatud)
SN	Senegal	Ainult loodusest püütud
SR	Suriname	Ainult loodusest püütud
SV	El Salvador	Ainult loodusest püütud
SX	Sint-Maarten	Ainult loodusest püütud

TH	Tai	Vesiviljelus: ainult kalad ja koorikloomad
TN	Tuneesia	Vesiviljelus: ainult kalad
TR	Türgi	Vesiviljelus: ainult kalad
TW	Taiwan	Vesiviljelus: ainult kalad ja koorikloomad
TZ	Tansaania	Vesiviljelus: ainult koorikloomad
UA	Ukraina	Vesiviljelus: ainult kalad
UG	Uganda	Vesiviljelus: ainult kalad
US	Ameerika Ühendriigid	Vesiviljelus: ainult kalad ja koorikloomad
UY	Uruguay	Vesiviljelus: ainult kalad
VE	Venezuela	Vesiviljelus: ainult koorikloomad
VN	Vietnam	Vesiviljelus: ainult kalad ja koorikloomad
YE	Jeemen	Ainult loodusest püütud
ZA	Lõuna-Aafrika	Ainult loodusest püütud
ZW	Zimbabwe	Ainult loodusest püütud

([1]) Need kolmandad riigid või nende piirkonnad võivad eksportida kõiki kalandustooteid (kalad, kalatooted ja koorikloomad).

([2]) Vastavalt 21. juuni 1999. aasta Euroopa Ühenduse ja Šveitsi Konföderatsiooni vahelisele põllumajandustoodetega kauplemise kokkuleppele (EÜT L 114, 30.4.2002, lk 132).

([3]) Vastavalt Suurbritannia ja Põhja-Iiri Ühendkuningriigi Euroopa Liidust ja Euroopa Aatomienergiaühendusest väljaastumise lepingule, eriti Iirimaa ja Põhja-Iirimaa protokolli artikli 5 lõikele 4 koostoimes kõnealuse protokolli 2. lisaga, ei hõlma käesolevas lisas olevad viited Ühendkuningriigile Põhja-Iirimaad.

([4]) Siin tähenduses Iisraeli Riik, v.a Golani kõrgendikud, Gaza sektor, Ida-Jeruusalemm ja Jordani Läänekalda ülejäänud osa, mis kuuluvad Iisraeli valitsusalasse alates 1967. aasta juunist.

XI LISA

Selliste kolmandate riikide ja nende piirkondade loetelu, kust on lubatud liitu tuua konnakoibi ja tigusid, nagu on osutatud artiklis 17

RIIGI ISO KOOD	KOLMAS RIIK VÕI SELLE PIIRKONNAD	MÄRKUSED
AL	Albaania	
AM	Armeenia	Ainult teod
AU	Austraalia	
AZ	Aserbaidžaan	
BA	Bosnia ja Hertsegoviina	Ainult teod
BR	Brasiilia	Ainult konnakoivad
BY	Valgevene	Ainult teod
CA	Kanada	Ainult teod
CH	Šveits ([1])	
CI	Côte d'Ivoire	Ainult teod
CL	Tšiili	Ainult teod
CN	Hiina	
DZ	Alžeeria	Ainult teod
EG	Egiptus	Ainult konnakoivad
GB	Ühendkuningriik ([2])	
GE	Gruusia	Ainult teod
GG	Guernsey	
GH	Ghana	Ainult teod
ID	Indoneesia	
IM	Mani saar	
IN	India	Ainult konnakoivad
JE	Jersey	
MA	Maroko	Ainult teod
MD	Moldova	Ainult teod
MK	Põhja-Makedoonia	Ainult teod
NG	Nigeeria	Ainult teod
NZ	Uus-Meremaa	Ainult teod
PE	Peruu	Ainult teod
RS	Serbia	Ainult teod
RU	Venemaa	Ainult teod
TH	Tai	Ainult teod
TN	Tuneesia	Ainult teod
TR	Türgi	

UA	Ukraina	Ainult teod
US	Ameerika Ühendriigid	Ainult teod
VN	Vietnam	
ZA	Lõuna-Aafrika	Ainult teod

([1]) Vastavalt 21. juuni 1999. aasta Euroopa Ühenduse ja Šveitsi Konföderatsiooni vahelisele põllumajandustoodetega kauplemise kokkuleppele (EÜT L 114, 30.4.2002, lk 132).

([2]) Vastavalt Suurbritannia ja Põhja-Iiri Ühendkuningriigi Euroopa Liidust ja Euroopa Aatomienergiaühendusest väljaastumise lepingule, eriti Iirimaa ja Põhja-Iirimaa protokolli artikli 5 lõikele 4 koostoimes kõnealuse protokolli 2. lisaga, ei hõlma käesolevas lisas olevad viited Ühendkuningriigile Põhja-Iirimaad.“